

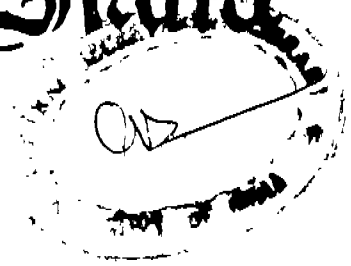


# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY



सं. 225]

नई दिल्ली, मंगलवार, अक्टूबर 1, 1991/आश्विन 9, 1913

No. 225]

NEW DELHI, TUESDAY, OCTOBER 1, 1991/ASVINA 9, 1913

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a  
separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 1 अक्टूबर, 1991

सार्वजनिक सूचना संख्या 227—आई टी सी (पी एन)/90—93

विषय:—प्रार्थना, 1990—मार्च, 1993 के लिए आयात निर्यात नीति

फा. संख्या 3/37/89—ई. पी. सी.—वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 1 आई टी सी (पी. एन.)/90—93  
दिनांक 30 मार्च, 1990 के अंतर्गत प्रकाशित अग्रे, 1990—मार्च, 1993 के लिए यथासंगोहित आयात-निर्यात नीति की ओर  
ध्यान दिलाया जाता है।

2. उक्त नीति में निम्नलिखित संशोधन नीचे उल्लिखित उचित स्थानों पर किए जाएंगे:—

क्रम संख्या	आयात निर्यात नीति 1990 1993 (खंड-1) की पृष्ठ सं.	संदर्भ	संशोधन
(1)	(2)	(3)	(4)
1.	72	अध्याय -19 शुल्क मुक्त स्कीम पैरा 231(iv)	पैरा 231 के उपपैरा (iv) की सातवीं पंक्ति में प्रदर्शित शब्द और अंक "और (i)" के स्थान पर शब्द और अंक, "(i) और (ii)" रखे जाएंगे।

1	2	3	4
2.	73	अध्याय-19 रुग्ण मुक्त स्कीम पैरा 232 (iv)	पैरा 232 के उप-पैरा (4) की भावनों पंक्ति में प्रदर्शित शब्द और अंक "और (i)" के स्थान पर शब्द और अंक, "(i) और (ii)" रखे जाएंगे।
3.	308	परिशिष्ट -13	परिशिष्ट 13 ज के बाद इस सार्वजनिक सूचना के उपाबंध "क" को परिशिष्ट 13-अ के रूप में जोड़ा जाएगा।

3. वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 2—आई टी सी (पी एन) /90-93 दिनांक 30 मार्च 1990 के अंतर्गत प्रकाशित अप्रैल, 1990—मार्च, 1993 के लिए यथा संशोधित प्रक्रिया पुस्तक की ओर भी ध्यान दिया जाता है।

4. प्रक्रिया पुस्तक में नीचे निविष्ट उपयुक्त स्थानों पर निम्नलिखित संशोधन किये जायेंगे :—

क्रम संख्या	प्रक्रिया पुस्तक 1990—93 की पृष्ठ संख्या	संशोधन	संशोधन
(1)	(2)	(3)	(4)
1.	72	अध्याय-19 शुल्क मुक्त स्कीम	पैरा 335 के उप-पैरा (9) की तीसरी पंक्ति में विद्यमान "और (i)" शब्दों और अंकों को, "(i) और (ii)" शब्दों और अंकों द्वारा प्रतिस्थापित किया जायेगा।
	282	परिशिष्ट 19—अ	परिपोषण प्राधिकारी प्रमाणपत्र के पैरा 1 के उप-पैरा (5) के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जायेगा :—  “(6) यह कि संविदा के अंतर्गत पूंजीगत माल की आपूर्ति उर्वरक संयंत्र के मुख्य भारतीय संविदा कार अर्थात् मैसर्स ..... द्वारा की जानी है और संविदा अंतर्राष्ट्रीय प्रति-योगी बोली की प्रक्रिया के तहत मंजूरी की गयी है। पुनः प्रमाणित किया जाता है कि आदेश के आयात की मात्रा ..... रुपये है।

5. उपर्युक्त संशोधन लोकहित में किये गये हैं।

हस्ताक्षरित  
डी आर मेहता मुख्य नियंत्रक,  
आयात नियंत्रित

सार्वजनिक सूचना संख्या 227—आई टी सी (पी एन) /90-93 दिनांक 1 अक्टूबर, 1991 का उपाबंध "क"।

परिशिष्ट-13—अ

वित्त मंत्रालय, राजस्व विभाग की अधिसूचना संख्या 134/91-सीमाशुल्क, दिनांक 24/9/91 की प्रति।

वित्त मंत्रालय

राजस्व विभाग

नई दिल्ली, तारीख 24 सितम्बर, 1991

अधिसूचना

संख्या 134/91-सीमाशुल्क

सा. का. नि. 600 (अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अपना यह समाधान हो जाने पर कि लोक हित में ऐसा करना आवश्यक

है, आयात और निर्यात नीति के पैरा 206 (ii) में विनिर्दिष्ट उर्वरक संयंत्रों को प्रदाय किए जाने वाले पूंजी "माल के विनिर्माण के लिए अपेक्षित कच्ची सामग्री और संघटकों को, जहाँ उनका भारत में आयात किया जाए सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची में विनिर्दिष्ट उन पर उद्ग्रहणीय समस्त उत्पाद शुल्क से और द्वितीय वर्गीकृत अधिनियम की धारा 3 के अन्तर्गत उन पर उद्ग्रहणीय समस्त अनिर्दिष्ट शुल्क से, निम्नलिखित शर्तों के अधीन रहते हुए, छूट देती है, अर्थात्:—

(1) आयातकर्ता को आयात (नियंत्रण) आदेश, 1955 में विनिर्दिष्ट अनुज्ञापन प्राधिकारी द्वारा संबंधित व्यवस्थापक अधिकरण को पूर्वोक्त प्रयोजन के लिए कच्ची सामग्री और संघटकों के आयात या निर्यात के लिए आवश्यक आयात अनुज्ञप्ति या निर्यात आदेश दिया गया है,

(2) आयात अनुज्ञप्ति में अन्य बातों के साथ निम्नलिखित पृष्ठांक हैं:—

(क) उक्त अनुज्ञप्ति के अधीन आयात किए जाने के लिए अनुज्ञात कच्ची सामग्री और संघटकों का वर्णन, क्वालिटी और मूल्य ;

(ख) आयात किए जाने के लिए अनुज्ञात कच्ची सामग्री और संघटकों का वर्णन और मात्रा ; और

(ग) आयातित सामग्री से विनिर्मित किए जाने वाले माल का वर्णन और मात्रा

(3) आयातकर्ता इस अधिसूचना में दी गई बाध्यताओं और शर्तों को पूरा करने के लिए और, मांग किए जाने पर, उतनी रकम का संदाय करने के लिए जो उक्त ऐसी कच्ची सामग्री और संघटकों पर, जिनके बारे में उक्त अनुज्ञापन प्राधिकारी के समाधानप्रद रूप में यह साबित नहीं किया जाता है कि उनका उपयोग पूर्वोक्त प्रयोजन के लिए किया गया और इसमें अन्तर्निहित छूट दिए जाने पर, उद्ग्रहणीय शुल्क के बीच में अंतर के बराबर हो, अपने आप को आबद्ध करते हुए ऐसे प्रारूप में और ऐसी शर्तों के लिए, जो उक्त अनुज्ञापन प्राधिकारी द्वारा विनिर्दिष्ट की जाए, एक बंधपत्र या निष्पादन करता है ;

(4) आयातकर्ता सीमाशुल्क की बाबत दायित्व के निर्वहन के प्रयोजन के लिए और उक्त अनुज्ञप्ति में बाध्यताओं के उन्मोचन के लिए उक्त अनुज्ञापन प्राधिकारी के समाधानप्रद रूप में साक्ष्य प्रस्तुत करता है

स्पष्टीकरण :— इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए, "आयात और निर्यात नीति" अभिव्यक्ति को सेठ भारत सरकार के वाणिज्य मंत्रालय की लोक सूचना सं. 1 आई टी सी (पी एन) 90—93, तारीख 30 मार्च, 1990 द्वारा प्रकाशित समय-समय पर संशोधित आयात और निर्यात नीति, अप्रैल, 1990-91—मार्च, 1993 अभिप्रेत है

[फाइल सं. 345/53/91 टी आर यू.]

बी.बी. हरिहरन, अवर सचिव

## MINISTRY OF COMMERCE

### IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 1st October, 1991

PUBLIC NOTICE NO. 227-ITC(PN)/90-93

Subject : Import and Export Policy for April 1990-March 1993.

F.No. 3/37/89-EPC.—Attention is invited to the Import and Export Policy for April 1990—March 1993, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 1-ITC(PN)/90-93 dated the 30th March, 1990, as amended.

2. The following amendments shall be made in the policy at appropriate places indicated below :

Sl. No.	Page No. of Import and Export Policy, 1990-91 (Vol. I)	Reference	Amendment
1	2	3	4
1.	72	CHAPTER-XIX Duty Exemption Scheme Para 231(iv)	The words and figures "and (i)" appearing in line seven of sub-para (iv) of Para 231 shall be substituted by the words and figures. "(i) and (ii)"

1	2	3	4
2.	73	CHAPTER-XIX DUTY EXEMPTION SCHEME Para 232(4)	The words and figures "and (i)" appearing in line seven of sub-para (4) of Para 232 shall be substituted by the words and figures, " (i) and (ii)".
3.	308	APPENDIX-13	After Appendix 13-H, Appendix 13-I shall be added as per Annexure 'A' to this Public Notice.

3. Attention is also invited to the Hand Book of Procedures for April 1990—March 1993, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 2-ITC(PN)/90-93 dated the 30th March, 1990 as amended.

4. The following amendments shall be made in the Handbook of Procedures at appropriate places indicated below:—

Sl. No.	Page No. of Hand Book of Procedures, 1990-93	Reference	Amendments
1	2	3	4
1.	72	CHAPTER-XIX DUTY EXEMPTION SCHEME	The words and figures "and (i)" appearing in line three of sub-para (9) of Para 335 shall be substituted by the words and figures "(i) and (ii)".
2.	282	APPENDIX XIX-B	After sub-para (5) of Para 1 of the Project Authority Certificate, following shall be added:— “(6) That the supplies of capital goods under the contract are to be made by the Indian main contractor to fertilizer plant namely M/s. _____ and the contract has been granted under the procedure of international competitive bidding. It is further certified that the import content of the order is Rs. _____.”

5. The above amendments have been made in public interest.

D.R. MEHTA, Chief Controller of Imports & Exports

Annexure 'A' to Public Notice No. 227-ITC(PN)/90-93 dated 1-10-1991.

#### APPENDIX 13-I

Copy of Ministry of Finance, Deptt. of Revenue's Notification No.134/91-CUSTOMS dated 24-9-91

GOVERNMENT OF INDIA  
MINISTRY OF COMMERCE  
(Department of Revenue)

New Delhi, the 24th September, 1991

#### NOTIFICATION

No. 134/91-CUSTOMS

GSR No. 600(E).—In exercise of the power conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby

exempts raw materials and components required for the manufacture of capital goods to be supplied to the Fertilizer Plants as specified in paragraph 206(ii) of Import & Export Policy when imported into India, from the whole of the duty of customs leviable thereon, which is specified in the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) and whole of the additional duty leviable thereon under section 3 of the second mentioned Act, subject to the following conditions, namely:—

- (1) that the importer has been granted necessary import licence or release order on the concerned canalising agency by the licensing authority as specified in the Import (Control) Order, 1955, for the import or release of raw materials and components for the aforesaid purpose;
- (2) that the import licence contains the following endorsements inter alia:—
  - (a) the description, quality and value of raw materials and components allowed to be imported under the said licence;
  - (b) the description and quantity of raw materials and components allowed to be imported; and
  - (c) the description and quantity of goods to be manufactured out of, or with, the imported materials;
- (3) that the importer executes a bond in such form and for such sum as may be specified by the said licensing authority binding himself to fulfil the obligations and conditions stipulated in this notification and to pay on demand, an amount equal to the difference between the duty leviable on the said raw materials and components but for the exemption contained herein as are not proved to the satisfaction of the said licensing authority to have been used for the aforesaid purpose;
- (4) that the importer produces evidence to the satisfaction of the said licensing authority, for the purpose of discharging the liability in respect of customs duty as well as for discharging the obligations against the said licence.

Explanation : For the purpose of this notification, the expression "Import and Export Policy" means Import and Export Policy, April, 1990—March, 1993 published vide Public Notice of the Government of India in the Ministry of Commerce No. 1-ITC(PN)/90-93 dated the 30th March, 1990, as amended from time to time.

[F.No. 346/53/91-TRU]

V.V. HARIHARAN, Under Secy.

